

# DE TURFPUT



actuele info op [www.terlanen.be](http://www.terlanen.be)

Groen Terlanen © JVH

## TERLANEN. kermis 14 - 15 JULI 2018



### Zaterdag: weide naast kerkhofmuur met gratis ingang

- 15.00 Kinderanimatie met ijs,  
taart & koffie KVLV
- 18.00 Wielervedstrijd 'De Sportman'
- 19.00 BBQ\* 'Terlaangenaam'
- 21.00 Optreden 'Juicy Jane' coverband
- 23.00 Fuif met DJ Renaat

\* BBQ: €10 voor kids, €15 voor volwassenen, inschrijven en betalen voor 08/07 via reknr: BE40 6511 4721 2963, gelieve in de mededeling het aantal en je naam te noteren

### Zondag: Kerk, den Turf, De Trapkes, 't Klein Verzet

- 10.00 Viering St Michielkerk opgeluisterd  
door Koninklijke Fanfare St Michaël
- 11.00 Zomer'apero' u allen aangeboden, iedereen welkom  
opgeluisterd door Koninklijke Fanfare St Michaël
- 12.00 De Langste tafel 'Kippenfestijn' Terlanen D(t)urft  
Taarten en ijs in Café De Trapkes
- 15.00 't Klein Verzet: Inspelen van de 'permanente kegelbaan'  
Langste toog van Terlanen - De fiets die zich Verzet!  
Dorpsgenoten dagen uit: 'nagelkloppen'

ZATERDAG 16.00 U EN ZONDAG 17.00 U WK VOETBAL OP GROOT SCHERM



## Beste dorpsgenoten,

Beste dorpsgenoten,

Wanneer dit zomer nummer van De Turfput in uw bus valt is het al een tijdje aan 'zomer' en dat doet Terlanen wat zuiderse ogen: we zoeken schaduw op onder een parasol, we genieten van een terrasje en er duiken meer shorts op in het straatbeeld.

Zomer en dus kermis: we vieren samen met alle Terlanenars onze traditionele Zomerkermis op 14 en 15 juli. Er is dat weekend voor elk wat wils (zie de voorpagina) en we hopen dat u er iets (en liefst meer) van zal kunnen meepikken. Ook voor wie nieuw is in Terlanen (wees welgekomen!) is het een ideale manier om burens te leren kennen en wat te proeven van het samen-leven in ons dorp.

Wie deze zomer in Terlanen van de vakantie geniet kan terecht op de vele fiets- en wandelpaden die ons dorp rijk is. Tijdens het bouwverlof worden ook de werken aan het fietspad Terlanen-Overijse tijdelijk gestaakt. Misschien een goede gelegenheid om eens langs de nu verkeersvrije Nijvelsebaan met eigen ogen te gaan zien hoever de werken staan en hoe het langverwachte fietspad er uit zal zien (zie de foto's hieronder).

We wensen u allen een deugddoende zomer toe!

Bent u de trotse eigenaar van een **Terlanenvlag**? Maak onze kermisdag dan mee extra feestelijk en hang uw vlag voor het raam of geef ze een plaatsje in de voortuin tijdens de week van 9 tot 15 juli.

## Uit de dorpsraad



De dorpsraad kwam samen op 7 juni 2018. Volgende onderwerpen kwamen er aan bod :

### Werken fietspad

De werken aan het eerste gedeelte vanaf de Waversesteenweg hebben wat vertraging opgelopen en zullen afgerond zijn tegen het begin van het bouwverlof.

Met de volgende fases (met inbegrip van het stuk in de Bollestraat) zal begonnen worden na het bouwverlof. Het gedeelte van het fietspad dat doorheen het Terlanenveld loopt zal zoals eerder gepland pas in oktober aangepakt worden, eens de oogst is binnengehaald.

### Situatie graven kerkhof

Schepen Jan De Broyer heeft bevestigd dat het dossier van de begraafplaatsen en hoe om te gaan met graven waarvan de tijdelijke concessie verstrijkt nog verder wordt besproken en uitgewerkt door het college van burgemeester en schepenen in overleg met de gemeentediensten.

In afwachting zullen er geen graven worden verplaatst of weggenomen, tenzij op uitdrukkelijk verzoek van de nabestaanden.

De dorpsraad heeft schepen De Broyer uitgenodigd voor overleg eens deze interne beraadslaging verder is gevorderd en de schepen heeft deze uitnodiging aanvaard. Zoals eerder gemeld kampt het kerkhof van Terlanen niet met plaatsgebrek en wordt er vanuit de dorpsraad aangedrongen daar rekening mee te houden.

### Schaatbroekbos

Een storm heeft enkele bomen in het Schaatbroekbos (langs het vroegere natuurleerpad) geveld en die versperren de wandelpaden. De Groendienst van de gemeente werd hiervan op de hoogte gesteld.

### Sfeerverlichting tijdens de eindejaarsperiode

Schepen Leo Van den Wijngaert licht toe dat de gemeentelijke Raad voor de Lokale Economie nadenkt over welke sfeerverlichting tijdens de eindejaarsperiode meest gepast is voor het centrum en de gehuchten.

Vanuit de dorpsraad wordt opgeroepen om tijdens die periode in de voortuintjes (vaste of tijdelijke) kerstbomen te versieren en dit in het kader van de actie "Feeëriek Terlanen".

### Programma Zomerkermis (14- 15 juli)

Versillende verenigingen (de Koninklijke Fanfare St. Michaël, het KVLV, Terlaangenaam en Terlanen Turft/Durft) en de drie herbergen ('t Klein Verzet, De Sportman en De Trapkens) slaan de handen in elkaar om er een mooi kermisweekend van te maken met voor elk wat wils. Voor het programma, zie vooraan in deze Turfput.

### Trage weg 165 naar Bilande

Er zou een mondeling akkoord bereikt zijn tussen de betrokken partijen waardoor het ontbrekende stuk van dit voetpad er dan toch zou komen. Landmeters zouden thans de relevante opmetingen aan het doen zijn. Hoop doet leven.

### Aanplanting druivelaars

De Groendienst promoot het aanplanten van druivelaars op publieke plaatsen om dit stukje erfgoed meer zichtbaar te maken. De dorpsraad suggereert dat druivelaars kunnen geplaatst worden tegen de muur van het schoolmeestershuis (onder de keukenvensers van Den Turf) en langs de buitenzijde van de kerkhofmuur.

### Vernieuwing dak kerkgebouw

In 2019 krijgt de kerk van Terlanen een nieuwe dakbedekking. De huidige leien houden na al die jaren nog vrij goed stand, maar zijn nu wel dringend aan vervanging toe. Er wordt vanuit de kerkfabriek bekeken of het zinvol kan zijn om daarbij ook een aantal fotovoltaïsche leien te voorzien als energiebron.

Wie aandachtspunten heeft voor de dorpsraad kan die altijd bezorgen aan Jacques Rosier, Abstraat 125 en rosierjacques@outlook.com of aan Geert Glas, Bollestraat 71 en geert.glas@telenet.be.

## Fietspad Terlanen-Overijse



## De moppendoos van Hilaire

"Mijn man en ik", vertelt Petra trots, "wij hebben zolang we getrouwd zijn nog nooit ruzie gehad. Ik hoop dat het de tweede week ook zo goed zal gaan".

## Ons Bibje

Dit is een momentopname van een paar boeken die zich in het Bibje voor de school bevinden. Leuk is weer te noteren dat er weer een leuke collectie is bijgekomen of moet ik zeggen omgeruild.

**Dokter, wat mag ik eten**, Dr. F.E. Vansteenhuyse's  
**Het tedere kind**, Lulu Wang  
**Winter in Madrid**, C. J. Sansom  
**De Stille Kamer**, Herbjorg Wassmo  
**Het Perkament van Montecassiano**, Phillip Vandenberg  
**De rest van de dag**, Kazuo Ishiguro  
**Managementvaardigheden**, Quinn, Faerman, Thompson McGrath  
**Mysteries in de natuur**, John Downer  
**Tarzan Het gouden masker**, Jesse Fox  
**Een mooi leesboek**, Marjan Berk  
**Mijn tweede huid**, Erwin Mortier  
**In naam van de beesten**, Ward Ruyslinck  
**Mijn dochter in Frankrijk**, Barbara & Stephanie Keating  
**Merijntje Gijzens Jeugd en jonge jaren**, A.M. De Jong  
**Vlucht langs de Anapoer**, René Stuelens  
**De Spoorwegkinderen**, E. Nesbit .....

## Terlanenaar in de kijker: Sim Van Caenegem

Het zou in het gesprek verschillende keren spontaan terug komen, de vele gelijkenissen tussen Parike in de Vlaamse Ardennen, waar Sim als kind opgroeide, en Terlanen dat hij toevallig vond en al snel omarmde: het kleinschalige, het glooiende landschap en de actieve dorpsgemeenschap. Sim mag dan geen geboren Terlanenaar zijn, hij voelt er zich duidelijk goed thuis.

Maar het begon dus allemaal in Parike in de Vlaamse Ardennen (ondergetekende moest toegeven de naam van deze gemeente nog nooit gehoord te hebben). Sim en zijn jongere zus groeiden er op in het schoolhuis want Sim's vader was er het hoofd van de gemeenteschool en nam het eerste en het tweede studiejaar voor zijn rekening. Bovendien stond zijn moeder als onderwijzeres in voor het vijfde en zesde studiejaar, zodat voor Sim de lagere school vooral een familiezaak was. "De schuld op de leraar steken zat er voor mij dus niet in" lacht hij "maar ik kon ook niet te laat komen want onze achterdeur gaf uit op de speelplaats".

Ondanks zijn 600 inwoners (een van die gelijkenissen) was Parike een erg actief dorp (nog zo een): zijn vader projecteerde films, een nonkel van Sim stichtte er een toneelgezelschap en nog een andere nonkel was actief in het rijke verenigingsleven.

Zijn middelbaar deed Sim op internaat in Halle. Niet naast de deur maar het Koninklijke Atheneum genoot er een gedegen reputatie. De Latijnse klassen waren er in de jaren 50 reeds gemengd en dit is niet zomaar een detail want Sim leerde er op de schoolbanken Lieve kennen en de twee werden er gaandeweg onafscheidelijk. Toen ze 18 waren trokken ze samen naar Gent om er aan de (toen nog) Rijksuniversiteit Gent te studeren: Lieve koos voor scheikunde en Sim voor diergeneeskunde. Geen toevallige studiekeuze want in de familie waren er verschillende landbouwers en Sim bracht als scholier zijn zomervakanties graag door op de boerderij.

Toen Lieve na vier jaar afgestudeerd was huwden ze. Het paar werd al snel een gezin dat eerst dochter Jo (1963) gevolgd door zoon Koen (1964) mocht verwelkomen. Gemakkelijk was het allemaal niet want Sim had nog twee studie jaren en een jaar legerdienst (in Heverlee en Sint Kruis bij Brugge) voor de boeg.

Hoewel Sim na zijn afzwaaien nog een jaar zou werken als assistent in de diergeneeskunde aan de RUG werd al snel duidelijk dat een klassieke loopbaan als zelfstandige dierenarts niet aan hem besteed was. En toen het toenmalige bedrijf RIT (Recherches et Industries Thérapeutiques) met vestigingen in Genval en Rixensart aan Sim's deur kwam kloppen om voor hen de Belgische diergeneeskundige afdeling internationaal uit te bouwen moest Sim niet lang twijfelen. Het gezin verhuisde van Gent naar Overijse en woonde er op de Kalvarieberg. RIT

was een erg dynamisch bedrijf (de latere KUL rector Pieter De Somer was er voorzitter van de raad van bestuur) en Sim zou er de fusies meemaken waardoor RIT eerst RIT Smith Kline werd en nadien Glaxo Smith Kline of GSK, thans één van de grootste werkgevers in de streek. Die expansie zorgde er ook voor dat Sim en Lieve enkele jaren in München zouden wonen toen Sim er verantwoordelijk werd als 'Geschäftsführer' voor Smith Kline Duitsland, humane geneesmiddelen.

Sim en Lieve waren in Overijse lid van de toenmalige natuur en wandelgroep "Het Waterhoen". Op een van hun wandelingen nam Mathieu Steensels hen mee naar het hen tot dan onbekende Terlanen. Mathieu kende er alle paadjes, vertelde honderduit zoals hij dat zo mooi kon en de wandeling eindigde met een frisse pint (of twee) in het café bij "Den Boer". Het werd zo'n mooie dag dat het voor Sim en Lieve al snel vaststond: dit was het dorp waar ze wilden wonen. Ze konden een stuk grond kopen in de Molenstraat en bouwden er een huis. De ouders van Lieve ruilden hun drukke straat in Halle ook graag in voor de Molenstraat en leerden er de burens goed kennen.

Na 22 jaar bij GSK werd het tijd voor iets nieuws: Sim vervoegde in 1990 de Confédération des Industries Agro-Alimentaires, een organisatie die de Europese voedingsnijverheid vertegenwoordigde in gesprekken met de Europese Commissie. Het waren boeiende jaren waarin tal van moeilijke dossiers lange onderhandelingen vergden vooraleer iedereen het eens was. Een van die heikele Europese dossiers waarin Sim het voortouw nam was de problematiek van het recycleren en het belasten van verpakkingen. Toen men in 1994 besloot om in België de recyclage te gaan organiseren werd Sim dan ook aangezocht om de leiding te nemen van wat Fost Plus België zou worden. Sim zette samenwerkingsverbanden op met de intercommunales / interregionale organisaties die instaan voor afvalophaling en -verwerking (zoals onze eigen Interrand) zodat zij, met de financiële steun van de producenten van verpakkingen, zich meer zouden richten op sorteren, recycleren en sensibiliseren. Dat we met zijn allen in Vlaanderen erg voorbeeldige leerlingen zijn geworden van recyclage en gescheiden afvalstromen is dan ook voor een stuk aan Sim te danken.

In 2002 zette Sim een punt achter zijn mooie loopbaan. Ondertussen hadden hij en Lieve enkele huizen verder in dezelfde Molenstraat een nieuw huis gebouwd met een grote tuin. En die komt goed van pas want Sim en Lieve plantten er een moestuin om U tegen te zeggen. Het is in die moestuin dat je, als het weer wat meewil, de grootste kans hebt om Sim aan te treffen. Zijn 'groene vingers' kreeg hij van thuis mee want ook daar had zijn vader een grote moestuin. De gezinnen van Jo (in het huis op de Kalvarieberg) en Koen (naast de deur in de Molenstraat) krijgen dan ook geregeld de groenten of het fruit van de week thuis geleverd, tot ieders grote voldoening.

Na een lange loopbaan met veel buitenlandse reizen hoeft ver reizen voor hen niet meer. Enkele keren per jaar waaien ze wel graag wat uit in Heist aan zee. Dat Sim van vele markten thuis is bewees hij enkele jaren terug toen hij in het kader van "Terlanen Ten Toon" enkele mooie schilderijen van zijn hand exposeerde. Maar deze dagen staat de schildersezel er wat verlaten bij, want de vrije tijd die er na de moestuin nog overschiet gaat naar het opstellen van hun familieboomen. "Ondertussen acht generaties ver en dan heb je al snel zo'n 1000 namen" lacht Sim met pretoogjes die aangeven dat hij ook die uitdaging erg graag aangaat.

Dat Sim en Lieve nu wat meer tijd hebben (als de moestuin het toelaat) werd ook een opsteker voor Terlanen: Lieve draaide mee in het sponsoringteam voor de musicals van VJT en Sim verzorgde een hele tijd de lay-out van de Turfput en vervoegde de dorpsraad waar hij de drijvende kracht is achter het terug in ere herstellen van het wandelpad richting Bilande. Recent richtte hij samen met Fons Jena "Laanstroom" op, een vereniging die onder het motto "Rivier wordt stroom" ijvert voor de productie van groene stroom op de Laan aan de watermolen.

We zijn erg blij, Sim en Lieve, dat Mathieu Steensels jullie die namiddag Terlanen heeft doen ontdekken!



# KALENDER

## Juli

**Dinsdag 10** 19u30, KVLV, wandelen, samenkomst Kerk Terlanen

**Zaterdag 14** Zomerkermis

18u, fietswedstrijd, Café De Sportman

19u, BBQ, amusement en optreden, Terlaangenaam

**Zondag 15** Zomerkermis

10u misviering,

11u dorpsreceptie

met optreden fanfare,

12u De Langste Tafel, kippenfestijn

13u Desserten, Café De Trapkes

15u Langste Toog - kegelspel - Amusement,

't Klein Verzet

**Maandag 16** 13u00, KVLV, wandelen, Kerk Terlanen

**Dinsdag 17** 19u30, KVLV, wandelen, Kerk Terlanen

**Zaterdag 21**, Kon. Fanfare St. Michaël Terlanen, optreden St. Agatha Rode

**Dinsdag 24** 19u30, KVLV, wandelen, Kerk Terlanen

**Donderdag 26** 12u30, 3X20, samenkomst, Den Turf Terlanen

**Zaterdag 28 juli en zondag 29**

jaarlijkse mosselkermis,

Kon. Fanfare St. Michaël Terlanen

**zaterdag 28** 20u - 02u

5de viswedstrijd, nachtvisserij, Lanevissers, vijver Leuvensestraat

**Dinsdag 31** 19u30, KVLV, wandelen, Kerk Terlanen

## Augustus

**Donderdag 02** 19u30 creatieve workshop, 't klein Verzet

**zaterdag 04** 09u - 17u Vissershof, Lanevissers, Neerijse

**Zaterdag 5 en zondag 6**

Open Petanquetornooi, inschrijven tot 13u15,

**zaterdag** Doubletten en

**zondag** Tripletten,

Petanqueclub De Turfspelers Terlanen

**Maandag 06** 13u00, KVLV, wandelen, Kerk Terlanen

**Dinsdag 07** 19u30, KVLV, wandelen, Kerk Terlanen

**Dinsdag 14** 19u30, KVLV, wandelen, Kerk Terlanen

**Zaterdag 18** 08u -16u30, 6de viswedstrijd, Lanevissers, vijver Leuvensestraat

**Maandag 20** 13u00, KVLV, wandelen, Kerk Terlanen

**Dinsdag 21** 19u30, KVLV, wandelen, Kerk Terlanen

**Vrijdag 24 tot 29** Druivenfeesten Overijse, zie [www.druivenfeesten.be](http://www.druivenfeesten.be)

**Zondag 26** deelname druivenstoet Overijse, Kon. Fanfare St. Michaël Terlanen en KVLV

**Dinsdag 28** 19u30, KVLV, wandelen, Kerk Terlanen

**Donderdag 30** 12u30, 3X20, samenkomst, Den Turf Terlanen

## September

**zondag 02** 08u00 7de viswedstrijd, Lanevissers, vijver Leuvensestraat

**Maandag 03** 13u00, KVLV, wandelen, Kerk Terlanen

**Dinsdag 04** 19u30, KVLV, wandelen, Kerk Terlanen

**Donderdag 06** 19u30 creatieve workshop, 't klein Verzet

**Zondag 10** Optreden K.F. St. Michaël op Kamp Relax, Kamp Kwadraat

**Dinsdag 11** 19u30, KVLV, wandelen, Kerk Terlanen

**zondag 16** 08u00 8ste viswedstrijd, Lanevissers, vijver Leuvensestraat

**Maandag 17** 13u00, KVLV, wandelen, samenkomst Kerk Terlanen

**Zondag 23** 10u00, Tocht van hoop, ontspannende uitstap

**Donderdag 27** om 19u30 hobbycafe, KVLV, 't Klein verzet

**Donderdag 27** 12u30, 3X20, samenkomst, Den Turf Terlanen

**Zondag 30** 08u00 9de viswedstrijd, Lanevissers, vijver Leuvensestraat

**Zondag 30** Winterkermis: wandeling, misviering, processie, optocht



KVLV TERLANEN  
vrouwen met vaart



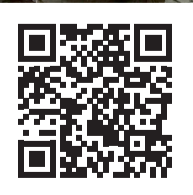
De groene fietsen van KVLV Terlanen verschenen in de loop van de maand mei in het straatbeeld van Terlanen. Ze waren een leuke reclametip voor de weggeef- en ruilbeurs van 3 juni. En ze hebben hun doel niet gemist : het werd een gezellig, geslaagd marktje op de speelplaats van de kleuterschool, een laagdrempelige ontmoetingsplaats van mensen van Terlanen en omgeving, groot en klein, jong en oud. Daarenboven kon men in het KVLV- restaurant genieten van heerlijke huisgemaakte gerechten. Kortom een geslaagde dag met dank aan exposanten, bezoekers en de vrijwilligers van KVLV-Terlanen. Hieronder een paar sfeerbeelden 'KVLV op de planken' uit het verleden.



Op 1 mei waagden weer een paar dappere Terlanenaars om de tocht naar Scherpenheuvel aan te vatten. Fier en met de glimlach werd de avond afgesloten in Scherpenheuvel uiteraard aan een tafel met lekkers.



Ben je actief op 's werelds grootste sociale netwerk en wil je meer weten over wat er reilt en zeilt in Terlanen? Vind dan onze pagina [www.facebook.com/Terlanen](http://www.facebook.com/Terlanen) leuk en laat iets achter op ons prikbord. Scan de QR-code hiernaast en ga rechtstreeks naar onze pagina!



## COLOFON

Zomer 2017 • Werkten mee aan dit nummer: Hilaire Vloebergh, Geert Glas, Johan Vanherberghen, Judith Blaauw • Vormgeving: UPSide bvba - [johan@upside.be](mailto:johan@upside.be) • Druk: Drukkerij DV3 Overijse [info@dv3.be](mailto:info@dv3.be) • Reacties via [terlanenturft@gmail.com](mailto:terlanenturft@gmail.com) • Verantwoordelijke uitgever: Geert Glas - Bollestraat 71 3090 Overijse